



www.qbz.gov.al

FLETORJA ZYRTARE E REPUBLIKËS SË SHQIPËRISË



Viti: 2018 – Numri: 149

Botim i Qendrës së Botimeve Zyrtare

Tiranë – E enjte, 18 tetor 2018

PËRMBAJTJA

		Faqe
Dekret i Presidentit nr. 10913, datë 15.10.2018	Për dhënie të shtetësisë shqiptare.....	9853
Dekret i Presidentit nr. 10914, datë 17.10.2018	Për dhënie të shtetësisë shqiptare.....	9853
Vendim i Këshillit të Ministrave nr. 599, datë 9.10.2018	Për një shtesë fondi në buxhetin e vitit 2018, miratuar për Agjencinë Kombëtare të Shoqërisë së Informacionit.....	9853
Vendim i Komitetit për Zhvillimin e Rajoneve nr. 12, datë 16.10.2018	Për shpërndarjen e financimit për projekte të reja, thirrja II për vitin 2018, për grantin “Arsimi”.....	9854
Urdhër i ministrit të Infrastrukturës dhe Energjisë nr. 667, datë 4.10.2018	Për delegim kompetence.....	9856
Njoftim i Ministrisë për Evropën dhe Punët e Jashtme nr. 15848, datë 15.10.2018	Për hyrjen në fuqi/denoncim të marrëveshjeve.....	9856
	Korrigjim lidhur me udhëzimin nr. 689, datë 2.10.2018, “Për nivelin e kuotave të shpenzimeve për ushqime, në institucionet publike rezidenciale e komunitare të përkujdesjes shoqërore”.....	9857

**DEKRET**

Nr. 10913, datë 15.10.2018

**PËR DHËNIE TË SHTETËSISË
SHQIPTARE**

Në mbështetje të nenit 92, pika “c”, dhe nenit 93, të Kushtetutës, si dhe nenit 9, pika 7, e nenit 20, të ligjit nr. 8389, datë 5.8.1998, “Për shtetësinë shqiptare”, të ndryshuar,

DEKRETOJ:

Neni 1

I jepet shtetësia shqiptare, me kërkesë të tij, personit të mëposhtëm:

Kadri Fazli Veseli

Neni 2

Ky dekret hyn në fuqi menjëherë.

PRESIDENTI I REPUBLIKËS
SË SHQIPËRISË
Ilir Meta

DEKRET

Nr. 10914, datë 17.10.2018

**PËR DHËNIE TË SHTETËSISË
SHQIPTARE**

Në mbështetje të nenit 92, pika “c”, dhe nenit 93, të Kushtetutës, si dhe nenit 9, pika 7, e nenit 20, të ligjit nr. 8389, datë 5.8.1998, “Për shtetësinë shqiptare”, të ndryshuar,

DEKRETOJ:

Neni 1

I jepet shtetësia shqiptare, me kërkesë të tij, personit të mëposhtëm:

Usni Zani Ismaili

Neni 2

Ky dekret hyn në fuqi menjëherë.

PRESIDENTI I REPUBLIKËS
SË SHQIPËRISË
Ilir Meta

VENDIM

Nr. 599, datë 9.10.2018

**PËR NJË SHITESË FONDI NË
BUXHETIN E VITIT 2018, MIRATUAR
PËR AGJENCINË KOMBËTARE TË
SHOQËRISË SË INFORMACIONIT**

Në mbështetje të nenit 100 të Kushtetutës, të neneve 5 e 45, të ligjit nr. 9936, datë 26.6.2008, “Për menaxhimin e sistemit buxhetor në Republikën e Shqipërisë”, të ndryshuar, dhe të nenit 13, të ligjit nr. 109/2017, “Për buxhetin e vitit 2018”, të ndryshuar, me propozimin e ministrit të Drejtësisë, Këshilli i Ministrave

VENDOSI:

1. Agjencisë Kombëtare të Shoqërisë së Informacionit, në buxhetin e miratuar për vitin 2018, zëri “Investime”, t’i shtohet fondi prej 95 449 680 (nëntëdhjetë e pesë milionë e katërqind e dyzet e nëntë mijë e gjashtëqind e tetëdhjetë) lekësh, për përballimin e shpenzimeve të nevojshme për zbatimin e projekteve “Ngritja dhe funksionimi i sallës operative të komandim-kontrollit për Drejtorinë e Përgjithshme të Burgjeve” dhe “Përmirësimi dhe forcimi i elementeve të sigurisë në institucionin e ekzekutimit të vendimeve penale Jordan Misja”.

2. Efektet financiare, që rrjedhin nga zbatimi i këtij vendimi, të përballohen nga fondi rezervë i buxhetit të shtetit, të miratuar për vitin 2018.

3. Ngarkohen Ministria e Drejtësisë, Agjencia Kombëtare e Shoqërisë së Informacionit dhe Ministria e Financave dhe Ekonomisë për zbatimin e këtij vendimi.

Ky vendim hyn në fuqi menjëherë dhe botohet në Fletoren Zyrtare.

KRYEMINISTRI
Edi Rama



VENDIM

Nr. 12, datë 16.10.2018

**PËR SHPËRNDARJEN E FINANCIMIT
PËR PROJEKTE TË REJA,
THIRRJA II PËR VITIN 2018, PËR
GRANTIN “ARSIMI”**

Në mbështetje të nenit 100 të Kushtetutës, të nenit 16 dhe të aneksit 3, të ligjit nr. 109, datë 30.11.2017, “Për buxhetin e vitit 2018”, me propozim të ministrit të Arsimit, Sportit dhe Rinisë, Komiteti për Zhvillimin e Rajoneve

VENDOSI:

1. Shpërndarjen e financimit për projekte të reja, thirrja II për vitin 2018, për grantin “Arsimi”, pjesë e Fondit për Zhvillimin e Rajoneve, me burim financimi buxhetin e projekteve të reja për vitin 2018, nga programet buxhetore “Arsimi bazë”, pranë Ministrisë së Arsimit, Sportit dhe Rinisë, sipas tabelës 1 që i bashkëlidhet këtij vendimi.

2. Të gjitha autoritetet kontraktuese, projektet e të cilave miratohen për financim sipas pikës 1 të këtij vendimi, brenda një jave nga data e publikimit të vendimit në Fletoren Zyrtare, duhet të paraqesin në sekretariatit teknik pranë Ministrisë së Arsimit, Sportit dhe Rinisë, kalendarin me të gjitha afatet e parashikuara për fazat e prokurimit publik dhe të zbatimit të punimeve të ndërtimit, si dhe të përdorimit të fondeve dhe emrin e personit përgjegjës për informimin periodik.

3. Autoritetet kontraktuese, për projektet sipas pikës 1 të këtij vendimi, duhet të kryejnë procedurat e prokurimit publik e të lidhjes së kontratës përkatëse për zbatimin e punimeve të ndërtimit, përpara fundit të tremujorit të katërt të vitit 2018. Për projektet që nuk lidhin kontratën deri në datë 31 dhjetor 2018, shfuqizohet pika respektive në

tabelën 1 bashkëlidhur këtij vendimi, që miraton financimin e tij/tyre dhe financimi i parashikuar për atë projekt anulohet. Për fondet e projekteve të paprokuruara sipas këtij afati, Ministria e Arsimit, Sportit dhe Rinisë ka të drejtë t'i rishpërndajë dhe t'i përdorë ato për një projekt tjetër (në vazhdim).

4. Ngarkohet sekretariati teknik pranë Ministrisë së Arsimit, Sportit dhe Rinisë, të kryejë monitorimin e ecurisë së projekteve, sipas kalendarit të paraqitur nga autoritetet kontraktuese, në përputhje me pikën 2 të këtij vendimi, dhe të informojë Ministrinë e Financave dhe Ekonomisë dhe, periodikisht, Komitetin për Zhvillimin e Rajoneve, përmes sekretariatit të përgjithshëm të Komitetit për Zhvillimin e Rajoneve.

5. Ngarkohen ministri i Arsimit, Sportit dhe Rinisë dhe ministri i Financave dhe Ekonomisë për zbatimin e këtij vendimi.

Ky vendim hyn në fuqi pas botimit në Fletoren Zyrtare.

**ZËVENDËSKRYETAR
Senida Mesi**

Zëvendëskryeministri	zëvendëskryetar;
Ministri i Financave dhe Ekonomisë	anëtar;
Ministri i Infrastrukturës dhe Energjisë	anëtar;
Ministri i Arsimit, Sportit dhe Rinisë	anëtar;
Ministri i Bujqësisë dhe Zhvillimit Rural	anëtar;
Ministri i Shëndetësisë dhe Mbrojtjes Sociale	anëtar;
Ministri i Kulturës	anëtar;
Ministri i Turizmit dhe Mjedisit	anëtar;
Ministri i Brendshëm	anëtar;
Ministri i Shtetit për Mbrojtjen e Sipërmarrjes	anëtar;
Kryetari i Shoqatës së Bashkive të Shqipërisë	anëtar;
Kryetari i Shoqatës për Autonomi Vendore	anëtar;
Kryetari i Shoqatës së Qarqeve të Shqipërisë	anëtar;
Përfaqësuesi i Fondit Shqiptar të Zhvillimit	anëtar.

Tabela 1. Lista e projekteve të reja, thirrja II për vitin 2018, grantet “Arsimi” (arsimi bazë), me cikël zbatimi 2018–2019

Nr.	Autoriteti kontraktues	Emërtimi i projektit	Vlera e plotë e projektit (në lekë)	Vlera e financimit nga FZHR-ja për vitin 2018 (në lekë)	Vlera e bashkëfinancimit nga NJQV-të (në lekë)		
					%	Vlera e plotë e bashkëfinancimit (në lekë)	Vlera e bashkëfinancimit për vitin 2018 (në lekë)
		QARKU DIBËR					
1	Bashkia Bulqizë	Rikonstruksion i shkollës 9-vjeçare në fshatin Godvi, Njësia Administrative Zerqan	33,756,151	6,076,107	10%	3,375,615	675,123



		QARKU KUKËS					
2	Bashkia Kukës	Rikonstruksion i shkollës së fshatit Fshat	22,137,136	3,099,199	30%	6,641,141	1,328,228
3	Bashkia Has	Rikonstruksion i shkollës 9-vjeçare, Tregtan, Njësia Administrative Fajzë	24,552,135	4,419,384	10%	2,455,214	491,043
		QARKU ELBASAN					
4	Bashkia Belsh	Rikonstruksion i shkollës 9-vjeçare, fshati Seferan	20,000,000	3,600,000	10%	2,000,000	400,000
		QARKU DURRËS					
5	Bashkia Durrës	Ndërtimi i shkollës 9-vjeçare “Jusuf Puka”	140,000,000	14,000,000	30%	42,000,000	14,000,000
		QARKU FIER					
6	Bashkia Roskovec	Rikonstruksioni i shkollës Velmish	57,411,148	10,334,007	10%	5,741,115	1,148,223
7	Bashkia Fier	Rikonstruksion i shkollës 9-vjeçare “Anastas Laska”, rrethi i Libofshës	45,907,249	6,427,015	30%	13,772,175	2,754,435
8	Bashkia Lushnjë	Rikonstruksion i shkollës 9-vjeçare “Karbunare e Vogël”	60,990,241	8,538,634	30%	18,297,072	3,659,414
9	Bashkia Mallakastër	Rikonstruksion i shkollës, Hekal	33,769,658	6,078,538	10%	3,376,966	675,393
		QARKU KORÇË					
10	Bashkia Korçë	Rindërtim shkollës 9-vjeçare, Voskopojë	50,365,000	7,051,100	30%	15,109,500	3,021,900
11	Bashkia Pogradec	Rehabilitim i shkollës 9-vjeçare “Sami Zgjani”, Gurras	21,876,499	3,062,710	30%	6,562,950	1,312,590
12	Bashkia Devoll	Rikonstruksion i shkollës 9-vjeçare “Dritëro Agoll”, Bilisht	84,701,381	15,246,249	10%	8,470,138	1,694,028
		QARKU SHKODËR					
13	Bashkia Fushë-Arrëz	Rikonstruksion i shkollës 9-vjeçare, Fierzë	32,350,000	5,823,000	10%	3,235,000	647,000
		QARKU TIRANË					
14	Bashkia Kamzë	Rikonstruksion i shkollës 9-vjeçare “Nënë Tereza”, Laknas	43,314,754	6,064,066	30%	12,994,426	2,598,885
TOTALI			671,131,352	99,820,008		144,031,311	34,406,262

Shënim:

1. “Vlera e plotë e projektit” përfaqëson vlerën e plotë të zbatimit të punimeve, sipas vlerësimeve të projektit (paraqitur nga aplikuesi sipas fazës/projektit që financohet). Diferenca midis vlerës së plotë të projektit me vlerën e kontratës (nëse ka një të tillë, pas prokurimit publik dhe mbas nënshkrimit të saj), do t’i zbritet financimit nga FZHR-ja (në vitin 2019), me burim grantet “Arsim”, pjesë e buxhetit të Ministrisë së Arsimit, Sportit dhe Rinisë.

2. “Vlera e financimit nga FZHR-ja për vitin 2018” është financimi që jepet për vitin 2018, me burim fondin për projekte të reja, të programit buxhetor “Arsimi bazë”, të Ministrisë së Arsimit, Sportit dhe Rinisë, për vitin 2018.

3. “Përqindja dhe vlera e plotë e bashkëfinancimit nga NJQV-të” është sipas pikës 4, të vendimit nr. 11, datë 27.9.2018, të Komitetit për Zhvillimin e Rajoneve dhe numrit të popullsisë së bashkisë.

4. “Vlera e financimit nga NJQV-të për vitin 2018 dhe 2019” përfaqëson kontributin financiar të bashkisë, në “vlerën e plotë të projektit”, si bashkëfinancim i projektit që merret përsipër të paguhet nga buxheti i vetë aplikuesit/autoritetit kontraktor, respektivisht në vitin 2018 dhe 2019.

5. Ministria e Arsimit, Sportit dhe Rinisë, në rolin e sekretariatit teknik të granteve “Arsimi”, bën verifikimin e disponueshmërisë së “vlerës së financimit nga NJQV-të për vitin 2018 dhe 2019”, për financimin e projektit, si dhe parashikimin e kësaj vlere nga bashkia, përpara çeljes së fondit që financohet nga FZHR-ja, në favor të autoritetit kontraktues.

6. Likuidimi financiar për financimin nga FZHR-ja të vlerës së projektit (ose për vlerën e kontratës pas prokurimit publik) në vitet në vazhdim do të kryhet nga Ministria e Arsimit, Sportit dhe Rinisë, duke u bazuar edhe në ecurinë e zbatimit dhe të realizimit të projekteve, programuar në buxhet, me shtrirje në 2 vite (2018–2019).

**URDHËR****Nr. 667, datë 4.10.2018****PËR DELEGIM KOMPETENCE**

Në mbështetje të ligjit nr. 7850, datë 29.7.1994, “Kodi Civil i Republikës së Shqipërisë”, të ndryshuar; të nenit 29, të ligjit nr. 44/2015, “Kodi i Procedurave Administrative i Republikës së Shqipërisë”; të ligjit nr. 90/2012, “Për organizimin dhe funksionimin e administratës shtetërore”; të nenit 5, të ligjit nr. 8038, datë 18.3.1998, “Për transportet rrugore”, të ndryshuar; të vendimit të Këshillit të Ministrave nr. 538, datë 26.5.2009, “Për licencat dhe lejet që trajtohen nga apo nëpërmjet Qendrës Kombëtare të Licencimit dhe disa rregullime të tjera nënligjore të përbashkëta”, të ndryshuar, si dhe të vendimit nr. 343, datë 21.7.1999, “Për krijimin e Drejtorisë së Përgjithshme të Shërbimeve të Transportit Rrugor”,

URDHËROJ:

1. Delegimin e kompetencave të Drejtorisë së Përgjithshme të Shërbimeve të Transportit Rrugor (DPSHTRR), për nënshkrimin e:

- Licencave dhe të certifikatave të operimit, për transportin ndërqytetës të udhëtarëve;
- Certifikata për transport ndërkombëtar dhe të brendshëm të rastit.

2. Delegimin e kompetencës DPSHTRR-së për ngritjen e komisionit për shqyrtimin e aplikimeve dhe marrjen e vendimeve për miratimin e licencave nëpërmjet QKB-së, në veprimtarinë e nënkategorisë VII.7.1, “Transport rrugor ndërkombëtar i udhëtarëve”.

3. Në ushtrimin e kësaj kompetence, DPSHTRR-ja të zbatojë kriteret e përcaktuara, në vendimin nr. 538, datë 26.5.2009, “Për licencat dhe lejet që trajtohen nga apo nëpërmjet Qendrës Kombëtare të Licencimit dhe disa rregullime të tjera nënligjore të përbashkëta”, të ndryshuar; në udhëzimin nr. 5627, datë 18.11.2016, “Për përcaktimin e kriterëve, rregullave dhe dokumentacionit për lëshimin e licencave dhe certifikatave për ushtrimin e veprimtarisë në transportin rrugor të udhëtarëve brenda vendit”, të ndryshuar, si dhe në udhëzimin nr. 15, datë 24.7.2007, “Për kriteret dhe procedurat e lëshimit të licencave, autorizimeve dhe certifikatave për ushtrimin e veprimtarisë në transportin rrugor”, të ndryshuar.

Faqe | 9856

4. Ngarkohet DPSHTRR-ja për zbatimin e këtij urdhri dhe koordinimin me QKB-në për zbatimin e procesit.

Ky urdhër hyn në fuqi menjëherë dhe botohet në Fletoren Zyrtare.

MINISTRI I INFRASTRUKTURËS
DHE ENERGJISË
Damian Gjijnuri

NJOFTIM**Nr. 15848, datë 15.10.2018****PËR HYRJEN NË FUQI/DENONCIM TË MARRËVESHJEVE**

1. Marrëveshja me vendin pritës ndërmjet Republikës së Shqipërisë dhe Fondit të Ballkanit Perëndimor, nënshkruar në Tiranë, më 19 prill 2018, ka hyrë në fuqi më 16.8.2018.

2. Marrëveshja ndërmjet Këshillit të Ministrave të Republikës së Shqipërisë dhe Qeverisë së Republikës Federale të Gjermanisë për bashkëpunim financiar 2010, për projektin “Rifinancimi i ndërmarrjeve të vogla dhe të mesme në zonat urbane dhe rurale, faza e dytë”, nënshkruar më 6.7.2015, është denoncuar më 3.10.2018.

3. Marrëveshja ndërmjet Këshillit të Ministrave të Republikës së Shqipërisë dhe Qeverisë së Republikës Federale të Gjermanisë për bashkëpunim financiar 2010, për projektin “Eficiencia energjetike përmes sektorit bankar”, nënshkruar më 6.7.2015, është denoncuar më 3.10.2018.

SEKRETARI I PËRGJITHSHËM I
MINISTRISË PËR EVROPËN DHE
PUNËT E JASHTME
Gazmend Barbullushi



**KORRIGJIM LIDHUR
ME UDHËZIMIN NR. 689, DATË
2.10.2018, “PËR NIVELIN E KUOTAVE
TË SHPENZIMEVE PËR USHQIME, NË
INSTITUCIONET PUBLIKE
REZIDENCIALE E KOMUNITARE TË
PËRKUJDESJES SHOQËRORE”**

Në Fletoren Zyrtare nr. 145, datë 10.10.2018, është botuar udhëzimi i Ministrisë së Shëndetësisë dhe Mbrojtjes Sociale nr. 689, datë 2.10.2018, “Për nivelin e kuotave të shpenzimeve për ushqime, në institucionet publike rezidenciale e komunitare të përkujdesjes shoqërore”.

Korrigjimi konsiston në tabelat bashkëlidhur këtij udhëzimi, të cilat kanë karakter informues dhe nuk janë pjesë përbërëse e tij.

	Formati 61x86/8
--	-----------------

Shtypshkronja e Qendrës së Botimeve Zyrtare
Tiranë, 2018

Adresa: Rr. "Nikolla Jorga", Tiranë
Tel./fax: +355 4 24 27 004 Tel.: +355 4 24 27 006

Çmimi 56 lekë